

ROZLEWANIE (12) *sb n*

rozlewanie (6), **roźlewanie** (6); rozlewanie *SkarJedn, SkarŻyw, KlonKr*; rozlewanie *LubPs, OrzJan, WujNT, VotSzl, SkarKazSej*, rozlewanie : rozlewanie *BielKron* (3:1).

o, *pierwsze e* oraz *a jasne*; *końcowe e* z tekstu nieoznaczającego *é*.

sg *G* rozlewaniã (3). ◊ *D* rozlewaniu (2). ◊ *A* rozlewani(e) (1). ◊ *I* rozlewaniem (4). ◊ *L* rozlewaniu (1). ◊ *pl N* rozlewaniã (1).

Sł stp, Cn brak, Linde w objaśnieniu s.v. rozlew.

I. Rzeczownik od „rozlewać” (11) :

W wyrażeniach peryfr. (11): »rozlewanie krwi« = *zabijanie, mordowanie, krwawe prześladowanie* [szyk 6:2] (8): Od tego czãłu Totyllás nie był tãk okrutny ku roźlewaniu krwi ludzkiej. *BielKron* 163; *Iam* ciebie [Pawle] tãk zãmilował/ á ty [...] wtjm niešťufznm y okrutnjm rozlewaniu krwi łług moich pohãmowãc niechcełz? *SkarŻyw* 81; *OrzJan* 70; *Nogi* ich prędkie ku roźlewaniu krwi [ad effundendum sanguinem]. *WujNT Rom* 3/15; *KlonKr* E4v; *Vzãlmy* fię teź wźdy kiedy łrogiey niewoley brãciey nãłzey miłey [...] w krãiiãch Rułkich/ y częšťego á żãłofnego roźlewãnia krwi ich/ y wielkiego łpušťofzenia ziemie tãmtey obfitey. *VotSzl* B3; [Respons C].

~*W połączniu szeregowym* (1): [Król] vpominał łwe Ryceršťwo/ przywodząc im ku pãmieci krzywdy/ łzkody/ y rozlewãnie vťtãwicźnie krwi niewinnych łudźi *BielKron* 383v.

Szeregi: »męźobojstwo i krwi roźlewanie« (1): Sãmymięźoboyťtwã/ y krwi łãšiedzkiey vťtãwicźne bez kãrności roźlewãnia/ potępic to krolešťwo mogã. *SkarKazSej* 704a.

»rozlewanie krwi a (i) mordowanie« (2): *LubPs* bb6v *marg*; *mnifzy* [...] profili dla Bogã áby przešťãli od tego roźlewãnia krwi á mordowania łudzi Krzešťciãńłkich *BielKron* 303v.~

»rozlewanie krwi« = *składanie ofiary z życia* (1): [stolica rzymska] okrutniki tyrãnny rozlewãnim krwi łwoiey zwyciężyłã/ y żelãzo [!] ich nã łobie łtępiłã *SkarJedn* 388.

II. Rzeczownik od „rozlewać się”: *występowanie cieku wodnego z koryta, podtapianie jakiegoś terenu* (1) : *Iełť* ziemiã wielkiego vrodzãiu zwłãłzcźã od rzeki Eufrátés/ kthora role kãždy rok łwoim rozlewãnim płodne czyni. *BielKron* 264v.

Cf **ROZLEWAĆ, ROZLEWAĆ SIĘ**